

# VIZIO



## **GUIDE DE DÉMARRAGE RAPIDE**

Modèle : SB4531-D5 et SB4031-D5

# INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

Votre Unité est conçue et fabriquée pour fonctionner selon les limites de conception définies et une mauvaise utilisation peut causer un choc électrique ou un incendie. Afin d'empêcher des dommages à l'Unité, les règles suivantes doivent être suivies pour son installation, son utilisation et son entretien. Veuillez lire les instructions de sécurité suivantes avant d'utiliser l'Unité. Conservez ces instructions dans un lieu sûr en vue d'une future référence.

- Lire ces instructions
- Conserver ces instructions
- Tenir compte de toutes les mises en garde.
- Observer toutes les instructions.
- Ne pas utiliser cet appareil près de l'eau.
- Nettoyer à l'aide d'un chiffon sec seulement.
- Ne bloquer aucun orifice d'aération. Installer conformément aux instructions du fabricant.
- Ne pas installer près d'une source de chaleur, notamment un radiateur, une bouche de chaleur, un poêle, ou tout autre appareil (incluant les amplificateurs) produisant de la chaleur.
- Ne pas aller à l'encontre du but de sécurité de la prise mise à la terre ou de la fiche polarisée. Une fiche polarisée possède deux lames et une broche de mise à la terre. Une fiche de terre comporte deux lames et une troisième broche de mise à la terre. La lame large ou la troisième broche sont fournies pour votre sécurité. Si la fiche ne correspond pas à votre prise de courant, consultez un électricien pour qu'il remplace la prise de courant désuète.
- Protéger le cordon d'alimentation afin qu'on ne marche pas dessus ou qu'on ne le comprime pas, particulièrement près des prises de courant et de l'endroit d'où elle sort de l'appareil.
- Utiliser seulement du matériel ou des accessoires spécifiés par le fabricant.
- Faire seulement usage du chariot, du support, du trépied, de la fixation ou de la table indiqué par le fabricant, ou vendu avec l'appareil. Lorsqu'un chariot est utilisé, faire attention en déplaçant le chariot et l'appareil ensemble afin d'éviter les blessures causées par un basculement.
- Débrancher l'appareil en cas d'orage électrique ou quand il n'est pas utilisé pendant de longues périodes.
- Consulter un technicien qualifié pour tout entretien. Un entretien courant est nécessaire lorsque l'appareil a été endommagé de quelque façon que ce soit, notamment lorsque le cordon d'alimentation ou la fiche d'alimentation est endommagé, lorsque du liquide a été renversé dans l'appareil ou des objets sont tombés dedans, lorsque l'appareil a été exposé à la pluie ou à l'humidité, lorsque qu'il ne fonctionne pas normalement ou qu'il a été échappé.
- Pour réduire le risque de choc électrique ou de dommage à une composante, fermer l'alimentation avant de connecter d'autres composants à votre Unité.
- Débrancher le cordon d'alimentation avant de nettoyer votre Unité. Un linge humide suffit pour le nettoyage. Ne pas se servir de nettoyant liquide ou aérosol sur l'Unité. Ne pas utiliser de nettoyants abrasifs.
- Toujours se servir des accessoires recommandés par le fabricant pour garantir la compatibilité.
- Lors du déplacement de l'Unité depuis un lieu à basse température vers un lieu à haute température, de la condensation peut se former dans la structure. Attendre avant d'allumer l'Unité pour éviter de causer un incendie, un choc électrique ou un dommage aux composants.
- Les fentes et les ouvertures au dos et au bas du caisson sont destinées à la ventilation. Pour garantir un fonctionnement fiable de l'Unité et pour la protéger d'un surchauffement, s'assurer que ces ouvertures ne sont ni bloquées, ni couvertes. Ne pas placer l'Unité dans une bibliothèque ou une armoire à moins qu'il y ait une ventilation correcte.
- Ne jamais pousser un objet dans les fentes et les ouvertures de l'enceinte de l'Unité. Ne placez pas d'objets sur le dessus de votre unité. Cela pourrait provoquer un court-circuit des pièces, engendrant ainsi un incendie ou un choc électrique. Ne jamais renverser de liquide sur votre unité.
- Ne jamais utiliser le caisson de basses dans une position verticale sans installer les pattes
- Ne pas bloquer les ports du caisson de basses. Permettre 2,5 à 5 cm d'espace sur tous les côtés pour la ventilation.



- **ATTENTION** : L'exposition aux bruits forts peut endommager votre audition, causant une perte auditive et un acouphène (tintement ou bourdonnement d'oreilles). Lors d'une exposition continue aux bruits forts, les oreilles peuvent s'habituer au niveau du son, ce qui peut provoquer des dommages permanents à l'audition sans remarquer une gêne.
- Une fois branchée sur une prise d'alimentation, l'alimentation circule toujours vers votre unité. Pour déconnecter entièrement l'alimentation, débrancher le cordon d'alimentation.
- Ne pas surcharger les barres d'alimentation et les cordons d'extension. Un surchargement peut provoquer un incendie ou un choc électrique.
- La prise murale doit se situer près de votre unité et être facilement accessible.
- Garder l'unité loin de l'humidité. Ne pas exposer l'unité à la pluie ou à l'humidité. Si de l'eau pénètre dans l'unité, débrancher le cordon d'alimentation et contacter votre vendeur. Dans ce cas, une utilisation continue pourrait causer un incendie ou un choc électrique.
- Ne pas utiliser l'unité si une anomalie survient. Si une fumée ou une odeur apparaît, débrancher le cordon d'alimentation et contacter votre vendeur immédiatement. Ne pas tenter de réparer vous-même l'unité.
- Éviter d'utiliser des appareils endommagés ou laissés tomber. Si l'unité est laissée tomber par terre et que la structure est endommagée, les composants internes fonctionneront peut-être anormalement. Débrancher le cordon d'alimentation immédiatement et contacter votre vendeur pour une réparation. L'emploi continu de votre unité peut engendrer un incendie ou un choc électrique.
- Ne pas installer l'unité dans un lieu contenant beaucoup de poussière ou une grande humidité. Le fonctionnement de l'unité dans de tels environnements peut provoquer un incendie ou un choc électrique.
- Assurez-vous que le cordon d'alimentation et tout autre câble sont débranchés avant de déplacer votre unité.
- Pour débrancher l'Unité, tenir la prise d'alimentation et non le cordon. Tirer sur le cordon d'alimentation peut endommager les fils à l'intérieur du cordon et provoquer un incendie ou un choc électrique. Lorsque l'unité ne servira pas pendant une longue période de temps, débrancher le cordon d'alimentation.
- Pour réduire le risque de choc électrique, ne pas toucher le connecteur avec des mains humides.
- Insérer la pile de la télécommande en suivant les instructions. Une mauvaise polarité peut causer une fuite de la pile, endommageant peut-être la télécommande ou blessant l'utilisateur.
- Consultez la remarque importante et la classification à l'arrière de l'unité.
- **ATTENTION** - cet équipement n'est pas à l'épreuve de l'eau. Pour prévenir le risque d'incendie ou de choc électrique, ne pas placer des conteneurs remplis de liquides près de l'équipement (par exemple, un vase ou un pot de fleurs) et ne l'exposez pas à l'eau qui dégoutte ou éclabousse, à la pluie ou à l'humidité.
- **MISE EN GARDE** - les piles peuvent exploser ou causer un incendie si elles sont malmenées. Remplacez les piles par de nouvelles piles de même type.
- Ne laissez pas les piles exposées au soleil directe pendant un longue période avec les fenêtres et portes fermées. Ne pas désassembler les piles et ne pas les jeter au feu.
- La prise ou la prise de courant femelle du réseau est utilisée comme dispositif de désaccouplage, et le dispositif de désaccouplage doit pouvoir être utilisé.

**ATTENTION** : Pour réduire le risque d'incendie ou de choc électrique, n'exposez pas à la pluie ou l'humidité.



Le symbole de l'éclair fléché à l'intérieur d'un triangle équilatéral a pour but d'avertir l'utilisateur de la présence d'une tension dangereuse non isolée dans la TV, qui peut être d'une magnitude suffisante pour constituer un risque de choc électrique aux personnes.



Le point d'exclamation à l'intérieur d'un triangle équilatéral a pour objectif d'avertir l'utilisateur que des instructions importantes sur l'utilisation et l'entretien se trouvent dans les documents de votre barre de son.



Attention : Cet équipement est un appareil électrique de classe II ou à double isolation. De par sa conception, il ne nécessite pas de mise à la terre.

# TABLE DES MATIÈRES

Contenu de l'emballage .....	5
Bienvenue sur l'application SmartCast <sup>MC</sup> de VIZIO!.....	7
Contrôles et branchements.....	8
Installation initiale.....	12
Utilisation de la télécommande.....	21
Utiliser votre tablette ou votre téléphone intelligent comme télécommande .....	22
Exigences minimales recommandées.....	23
Se connecter avec des câbles HDMI.....	24
Voyants à DEL.....	26
Programmation de la Barre de Son.....	29
Utiliser les Combinaisons de Boutons .....	30
Apparier votre téléphone intelligent ou tablette .....	31
Démarrer avec Google Cast <sup>MC</sup> .....	32
Comment distribuer le contenu.....	32
Pour commencer avec l'application SmartCast de VIZIO .....	33
Configuration du compte.....	33
Sélectionner d'un appareil SmartCast.....	34
Créer un groupe audio.....	35
Appariement Bluetooth .....	36
Utiliser le mode Bluetooth .....	37
Lier à nouveau le caisson de basses mince avec la barre de son .....	38
Configuration Avancée.....	39
Configuration Avancée - HDMI.....	40
Montage mural de la barre de son .....	41
Montage mural des haut-parleurs satellite .....	43
Aide et Dépannage.....	48
Garantie limitée.....	49
Légalités et conformité .....	53

# CONTENU DE L'EMBALLAGE



SmartCast  
Sound Bar



Caisson de basses mince sans fils  
(supports et vis inclus)



Remote Control  
with Batteries



Câble audio stéréo  
RCA à 3,5mm



Câble de 3,5 mm au  
câble audio 3,5



Câble audio  
coaxial



Câble HDMI



Câble optique  
numérique



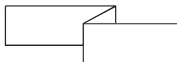
2 câbles d'alimentation



2 vis pour le montage  
mural



2 supports pour  
montage mural (pour  
la barre de son)



Modèle de support mural



Guide de démarrage rapide



# Bienvenue sur l'application SmartCast<sup>MC</sup> de VIZIO!

Votre nouvelle barre de son VIZIO fait partie de la toute nouvelle collection d'écrans cinéma maison, de barres de son et de haut-parleurs maison qui peuvent tous être contrôlés par une application ingénieuse : l'application SmartCast de VIZIO.

Grâce à cette application, vous pouvez parcourir la radio en ligne, la musique et plus encore dans de multiples sources ou applications sur une seule fenêtre, sans devoir changer de sources ou applications. Ensuite, tapez simplement pour afficher le contenu sur votre barre de son VIZIO, depuis n'importe quel endroit de votre maison. Comme cela fonctionne avec le WiFi, vous pouvez contrôler votre barre de son VIZIO depuis n'importe quelle pièce et continuer à utiliser votre téléphone intelligent ou tablette pour naviguer, jouer à des jeux, envoyer des messages textes ou même regarder une autre émission, sans interrompre ce qui se joue sur votre barre de son. Avec l'application SmartCast de VIZIO, ce que vous aimez ne change pas, mais votre expérience sera toujours différente.

À présent, passons à la configuration pour que vous puissiez commencer!

# CONTRÔLES ET BRANCHEMENTS



Derrière de la  
barre de son



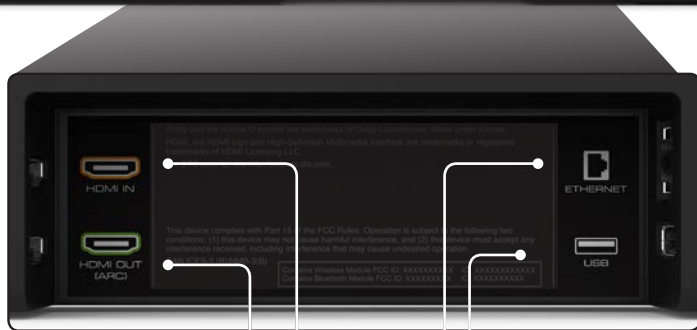
**OPTIQUE**  
Entrée audio  
optique numérique

**NUMÉRIQUE**  
Entrée coaxiale

**Port d'alimentation**

**Entrée 3,5 mm**  
Entrée audio analogique  
(Stéréo 3,4 mm)





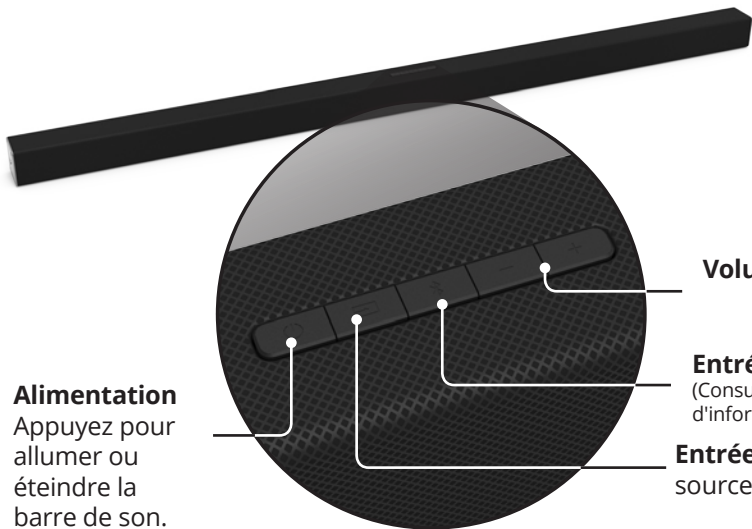
**SORTIE HDMI**  
Sortie HDMI (ARC)

**ENTRÉE HDMI**  
ENTRÉE HDMI

**USB\***  
Entrée USB

**Ethernet**  
Entrée Ethernet

\* Compatible avec la lecture de fichiers de format .WAV seulement.



**Alimentation**  
Appuyez pour allumer ou éteindre la barre de son.

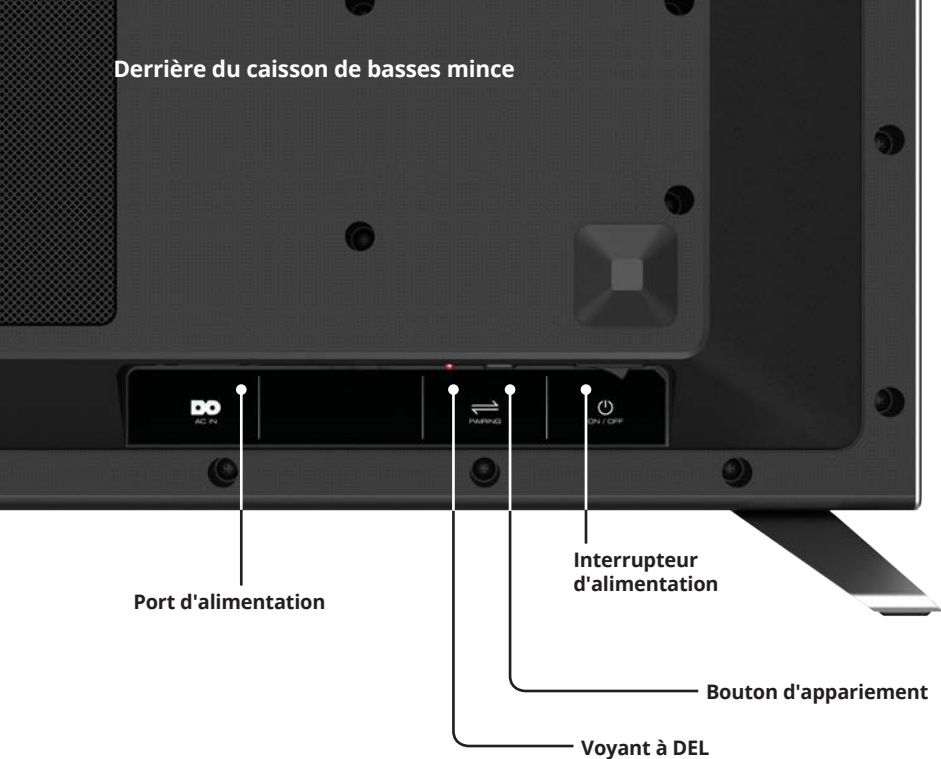
**Volume** Augmentez ou diminuez le volume du son.

**Entrée Bluetooth** Tenir pour appairier (Consultez « Appariement Bluetooth » pour plus d'informations)

**Entrée** Appuyez pour changer la source audio.

## Haut de la barre de son

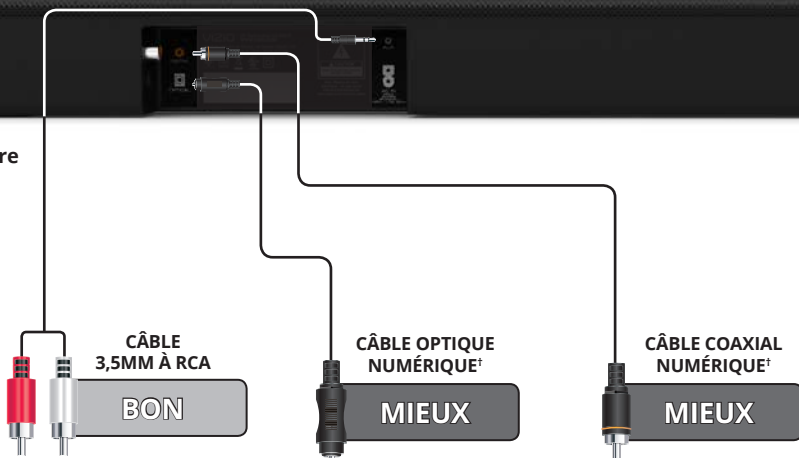
## Derrière du caisson de basses mince



# INSTALLATION INITIALE

# 1

Derrière de la barre de son



CHOISISSEZ UN CÂBLE

BON

ou

MIEUX

ou

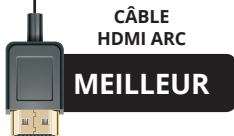
MEILLEUR

ET BRANCHEZ-LA À VOTRE TV/ÉCRAN



\* Ce ne sont pas tous les TV/écrans qui sont équipées des sorties audio illustrées ci-dessus. Pour connecter la barre de son directement à vos autres appareils (lecteur Blu-ray, console de jeu, etc.), consultez le manuel de l'utilisateur de votre appareil.

† S'il n'y a pas de son lorsque vous utilisez une entrée numérique : (A) essayez de régler la sortie de la TV/ l'écran à PCM ou (B) connectez l'appareil directement au lecteur Blu-ray/autre source; certaines TV/ afficheurs ne passent pas par l'audio numérique.



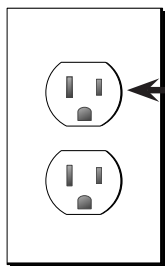
**N'utilisez pas l'ENTRÉE HDMI pour l'installation initiale.** Consultez la Configuration Avancée si vous désirez brancher des appareils HDMI (tels qu'un lecteur Blu-ray<sup>MC</sup>, un décodeur ou une console de jeux) à votre Barre de Son.

Les câbles HDMI envoient de la Vidéo (Sortie) et reçoivent de l'Audio de la TV/écran. Consultez le chapitre *Se Connecter avec des câbles HDMI* pour plus d'information.

Branchez la **Barre de Son** à votre **TV/écran\*** en utilisant **un** des types de connexion à la gauche. Choisissez le meilleur type de connexion possible. Assurez-vous que le port TV/écran est une sortie audio et non une entrée audio.

† S'il n'y a pas de son lorsque vous utilisez une entrée numérique : (A) essayez de régler la sortie de la TV/l'écran à PCM ou (B) connectez l'appareil directement au lecteur Blu-ray/autre source; certaines TVs ne passent pas par l'audio numérique.

\* Ce ne sont pas tous les TV/écrans qui sont équipés des sorties audio illustrées ci-dessus. Pour connecter la barre de son directement à vos autres appareils (lecteur Blu-ray, console de jeu, etc) consultez le manuel d'utilisateur de votre appareil.



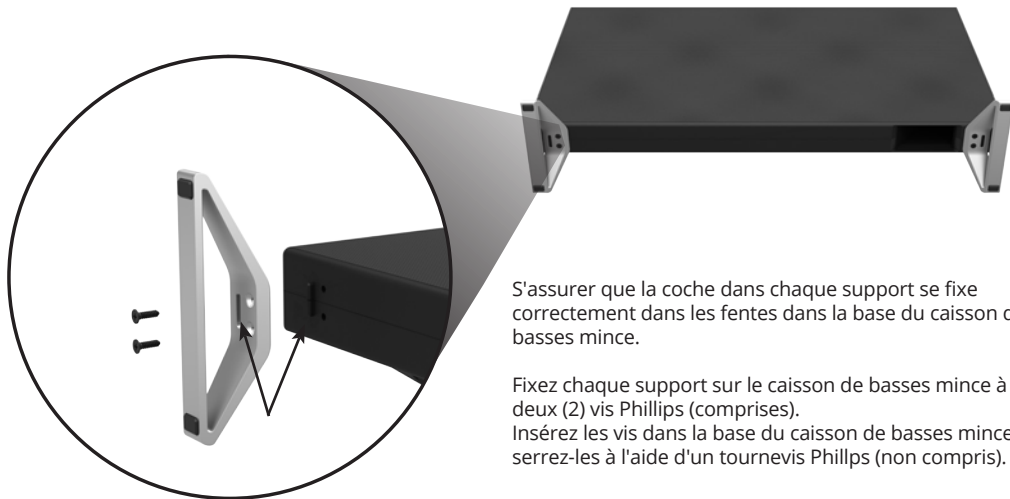
**2**

Branchez le câble d'alimentation à la prise **ENTRÉE AC** de la Barre de Son tel qu'indiqué.

Branchez le cordon d'alimentation dans une prise de courant.

# 3

Couchez le caisson de basses mince sur une surface plate et propre. Insérez les supports dans la base du caisson de basses mince.

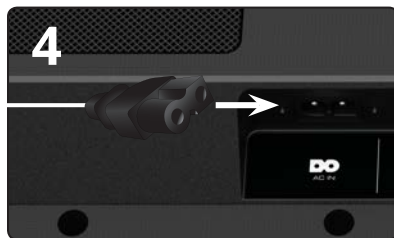


S'assurer que la coche dans chaque support se fixe correctement dans les fentes dans la base du caisson de basses mince.

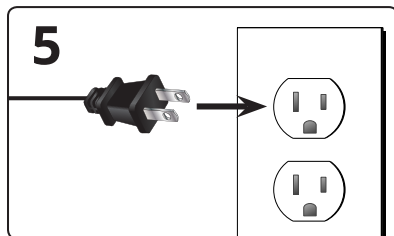
Fixez chaque support sur le caisson de basses mince à l'aide de deux (2) vis Phillips (comprises). Insérez les vis dans la base du caisson de basses mince et serrez-les à l'aide d'un tournevis Phillips (non compris).



**Conseil :** N'installez pas les support du caisson de basses s'il sera placé sous un divan.



Connectez un câble d'alimentation au caisson de basses mince.



Branchez le câble d'alimentation dans une prise électrique.

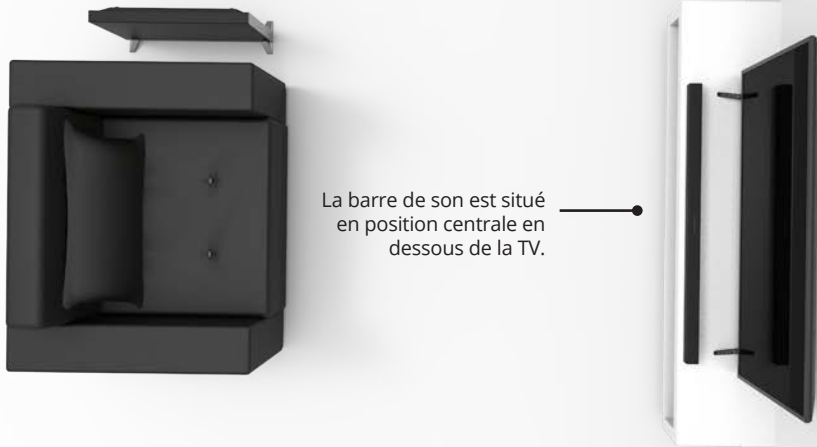


Placez l'interrupteur d'alimentation dans la position de **Marche**.



# 7

Pour obtenir la meilleure expérience de son surround, placez la barre de son et le caisson de basses mince comme illustré. La barre de son doit être près du niveau des oreilles.



La barre de son est situé  
en position centrale en  
dessous de la TV.

**Remarque :** Ne pas utiliser le caisson de basses dans une position verticale sans installer les pattes.  
Ne pas bloquer les ports du caisson de basses.

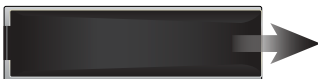
Le caisson de basses mince se place également sous votre divan.



**Remarque :** Vous devez enlever les supports si vous placez le caisson de basses sous un divan.  
S'assurer d'un espace d'au moins 2,5 à 5 cm autour du caisson de basses pour la ventilation.  
Ne bloquez pas le port arrière du caisson de basses.

8

Haut



Enlever le couvercle de la pile en le faisant glisser doucement dans le sens opposé de la télécommande.

Lorsque nécessaire, VIZIO recommande de remplacer les batteries incluses avec la télécommande avec deux nouvelles batteries alcalines « AAA » Duracell.

9

Haut



Insérez les piles comprises et faites glisser le couvercle à piles en place.



10

Allumez votre TV, la barre de son s'allumera automatiquement et recherchera une entrée active.\*

Les voyants à DEL situés sur le devant de la barre de son effectueront un cycle de passage des entrées en paires jusqu'à ce une source audio soit détectée.\*\*

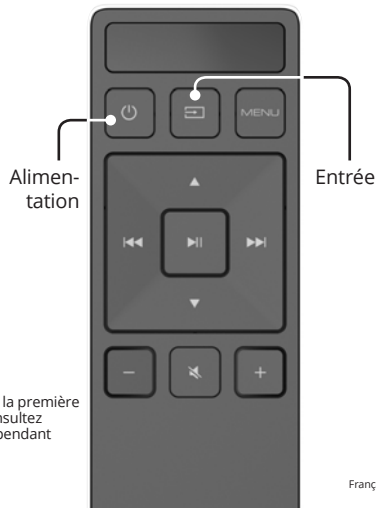


**Conseil :** Pour mettre fin à la fonction de détection automatique, appuyez sur le bouton **ENTRÉE**.

Vous pouvez appuyer sur le bouton **ENTRÉE** pour basculer entre les sources audio. Par exemple, si vous avez connecté votre TV sur AUX 1, réglez la barre de son sur AUX 1.

\*Se produit seulement lors de la première configuration.

\*\*La fonction de détection automatique se produit seulement une fois lorsque la Barre de son est alimentée pour la première fois. Pour activer cette fonction à nouveau, vous devez effectuer une réinitialisation aux paramètres de l'usine (consultez le chapitre Utiliser les Combinaisons de Boutons pour plus d'information) ou appuyez et tenez le bouton ENTRÉE pendant 3 secondes.



# UTILISATION DE LA TÉLÉCOMMANDE

## Supports

Afficher les paramètres de la barre de son

**Alimentation**  
Appuyez pour allumer ou éteindre.

**Entrée**  
\*Appuyez pour changer la source d'entrée

**Précédent**  
Appuyez pour retourner à la piste précédente.  
(Change les paramètres audio dans le Menu)

**Haut/Bas**  
Appuyez pour basculer dans les paramètres et les options

**Muet**  
Appuyez pour mettre ou enlever le mode muet.

## Menu

Appuyez pour accéder aux paramètres du menu.

## Entrer/Lecture/Pause

Appuyez pour sélectionner une option.  
Appuyez pour lire ou mettre en pause.

## Suivant

Appuyez pour passer à la piste suivante.  
(Change les paramètres audio dans le Menu)

## Volume +/-

Appuyez pour augmenter et baisser le volume.

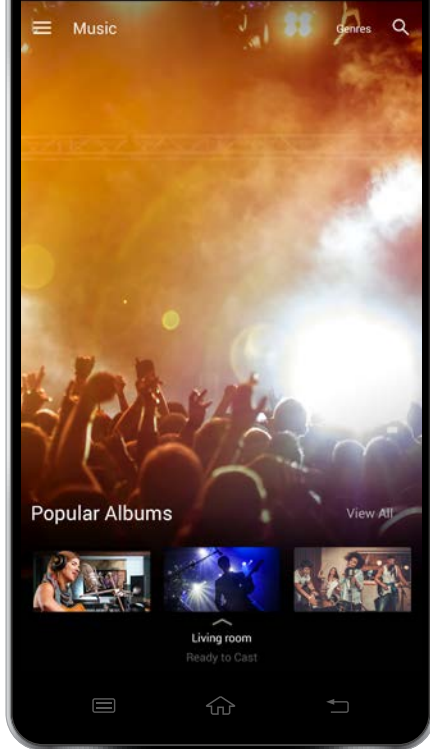
\*(Appuyez sur **ENTRÉE** et ensuite **Précédent** pour sélectionner l'entrée précédente.  
Appuyez sur **ENTRÉE** et ensuite **Suivant** pour sélectionner l'entrée Bluetooth.)

# UTILISER VOTRE TABLETTE OU VOTRE TÉLÉPHONE INTELLIGENT COMME TÉLÉCOMMANDE

Téléchargez l'application SmartCast de VIZIO et transformez votre téléphone intelligent ou tablette en télécommande pour contrôler votre barre de son. Recherchez, découvrez et parcourez facilement du contenu à écouter par vos haut-parleurs.

Pour utiliser votre télécommande ou tablette comme télécommande SmartCast VIZIO :

- Téléchargez l'application SmartCast de VIZIO sur votre téléphone intelligent ou tablette et suivez les instructions à l'écran pour appairer votre appareil avec un système de barre de son SmartCast de VIZIO.



## Exigences minimales recommandées.

### Android<sup>MC\*</sup>

- Android 4,4 ou plus récent\*\*
- RAM : 1,5 Go ou plus
- Stockage : 8 Go ou plus
- Réseautage : Wi-Fi

Pour une liste d'appareils compatibles, consultez l'article Google Play's Supported Devices (Appareils compatibles Google Play). †

### iOS\*

- iOS 8.0 ou plus récent
- Appareils compatibles : iPhone, iPad



L'application SmartCast de VIZIO est disponible pour téléchargement depuis la boutique Google Play Store et Apple App Store.



\*Sujet au changement

\*\*Pour utiliser la fonction Bluetooth LE, vous devez posséder Android 5,1 ou une version plus récente

†<https://support.google.com/googleplay/answer/1727131>

# SE CONNECTER AVEC DES CÂBLES HDMI

## Qu'est-ce que le Retour Audio de Canal (ARC)?

En utilisant le ARC HDMI, votre TV peut envoyer l'audio à la barre de son à l'aide d'un câble HDMI.

Vous devez connecter votre barre de son au port ARC HDMI de votre TV à l'aide d'un câble HDMI compatible ARC.

Se connecter à l'aide d'un câble HDMI\* :

1. Connectez un bout du câble HDMI au port **HDMI 1 (ARC)** à l'arrière de la TV.
2. Connectez l'autre bout au port **SORTIE HDMI (ARC)** de votre barre de son VIZIO.
3. Dans le menu AUDIO sur votre TV, changez le Paramètre Audio Numérique à Dolby Digital ou Bitstream.
4. Dans le menu SYSTÈME, activez les fonctions CEC et ARC (SAC)<sup>†</sup>.
5. Dans le menu CEC, sélectionnez **Recherche de Périphériques** pour enregistrer la barre de son avec la TV.



Si vous désirez utiliser les boutons de volume sur la télécommande pour contrôler la barre de son, activez le Contrôle du Système Audio dans le menu CEC.

\* Pour la TV VIZIO, voici les étapes à suivre (les étapes peuvent varier selon le fabricant.) Consultez le manuel d'utilisateur de votre TV pour plus d'information.

<sup>†</sup> Nommer les Fonctions CEC peut différer selon le fabricant de TV. Consultez le manuel d'utilisateur de votre TV pour plus d'information.

Derrière de la TV/de l'écran\*



Connectez au port HDMI (ARC) de votre TV/écran.



\* L'emplacement du port ARC HDMI peut différer selon le fabricant de TV. Consultez le manuel d'utilisateur de votre TV pour plus d'information.







# VOYANTS À DEL

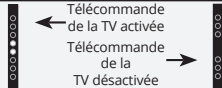
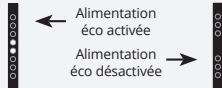



Appuyez sur le bouton **Menu** et utilisez les flèches **haut/bas** de la télécommande pour accéder aux différentes fonctions et paramètres acoustiques de la barre de son. Chaque fonction et paramètre seront affichés sur l'écran ACL de la télécommande. Les voyants DEL réagiront différemment pour chaque fonction.

Les voyants à DEL sont situés ici.






Fonction	Comportements DEL	Description
Appariement Bluetooth <b>Appariement BT</b>	 (Lors de la recherche d'un appareil) Clignotera de bas en haut de manière continue.	Appuyez sur le bouton <b>Entrer</b> de la télécommande. La Barre de son sera découvrable pendant 15 minutes. Vous pouvez maintenant rechercher la barre de son (VIZIO SB4551 ou SB4051) à l'aide de votre appareil Bluetooth. La Barre de Son s'éteindra si aucun appareil n'est trouvé. <b>Remarque</b> : Réglez votre appareil Bluetooth en mode d'appariement avant la Barre de son.
Niveaux des basses <b>Basse</b>	 Deux voyants à DEL au centre indiquent un niveau de basses à 0.	Appuyez sur le bouton <b>Suivant/Précédent</b> pour augmenter/réduire le niveau des basses. Les voyants à DEL se déplaceront vers le haut quand vous augmentez les niveaux et vers le bas si vous réduisez les niveaux. <b>Remarque</b> : en réduisant le niveau au minimum, le caisson de basses passera au mode muet.
Niveaux des aigus <b>Aigus</b>	 Deux voyants à DEL au centre indiquent un niveau d'aigus à 0.	Appuyez sur le bouton <b>Suivant/Précédent</b> pour augmenter/réduire le niveau des aigus. Les voyants à DEL se déplaceront vers le haut quand vous augmentez les niveaux et vers le bas si vous réduisez les niveaux.
Niveaux du centre <b>Centre</b>	 Deux voyants DEL indiquent que le dialogue est centré.	Appuyez sur le bouton <b>Next/Previous (Suivant/Précédent)</b> afin d'augmenter/réduire le niveau de dialogue du canal central. Les voyants DEL se déplaceront vers le haut lorsque la présence du dialogue est augmentée et vers le bas lorsque la présence du dialogue est réduite.

Fonction	Comportements DEL	Description
Niveaux du caisson de basses mince Caisson de basses	Deux voyants à DEL au centre indiquent un niveau de caisson de basses mince à 0.	Appuyez sur le bouton <b>Suivant/Précédent</b> pour augmenter/réduire le niveau du caisson de basses. Les voyants à DEL se déplaceront vers le haut quand vous augmentez les niveaux et vers le bas si vous réduisez les niveaux. <b>Remarque :</b> en réduisant le niveau au minimum, la barre de son s'éteindra.
Mode égaliseur EQ	← Film Musique →	Appuyez sur le bouton <b>Suivant/Précédent</b> pour basculer entre les deux réglages prédéfinis de l'égaliseur, la musique et les films. <b>Remarque :</b> Le mode Film (Movie) est activé par défaut.
DTS TruVolume activé/désactivé TruVol	← TruVolume activé TruVolume désactivé →	Appuyez sur le bouton <b>Suivant/Précédent</b> pour activer/désactiver TruVolume. Lorsque TruVolume est activé, il produit un niveau de volume uniforme et confortable pour une expérience d'écoute agréable. <b>Remarque :</b> Le mode par défaut est désactivé
Mode nuit activé/désactivé Nuit	← Mode Nuit activé Mode Nuit désactivé →	Appuyez sur le bouton <b>Suivant/Précédent</b> pour activer/désactiver le mode Nuit. Lorsque le mode est activé, la Barre de son réduira les niveaux de fréquence des basses pour produire un environnement plus silencieux (idéal pour les gens vivant en appartement ou dans une maison avec des enfants qui dorment).
Délai AV Délai AV	Voyant DeL dans le bas indique aucun délai.	Appuyez sur le bouton <b>Suivant/Précédent</b> pour augmenter/réduire le délai audio. Les voyants DEL se déplaceront vers le haut avec l'augmentation des niveaux de délai audio.

Fonction	Comportements DEL	Description
Télécommande de la TV <b>VZtv Rmt Activé</b>		Appuyez sur le bouton <b>Suivant/Précédent</b> pour activer/désactiver les télécommandes VIZIO TV. En mode activé, vous pouvez utiliser la télécommande VIZIO TV pour allumer la Barre de son (à l'aide du bouton <b>Volume haut</b> de la TV) et contrôler le volume.
Programmation de la télécommande <b>Prg la télécommande</b>	--	Appuyez sur les boutons <b>Suivant/Précédent</b> et <b>Jouer</b> pour basculer et sélectionner et programmer votre télécommande TV pour contrôler le <b>Volume Bas</b> , le <b>Volume Haut</b> , et le mode <b>Muet</b> de votre Barre de son. Consultez le chapitre <i>Programmation de la Barre de Son</i> pour plus d'information.
Allumer/Éteindre l'alimentation éconergétique <b>AlimEco</b>		Appuyez sur le bouton <b>Suivant/Précédent</b> pour activer/désactiver le mode d'alimentation éconergétique. En mode activé, la Barre de son entrera en mode de veille suite à une période d'inactivité. La Barre de son s'éteindra automatiquement lorsqu'aucun signal audio n'est détecté. En mode arrêt, cette fonction est désactivée. <b>Remarque :</b> si vous désirez lancer du contenu sans allumer la barre de son manuellement, réglez cette fonction à OFF.
Test des haut-parleurs <b>Spkr Test</b>	—	Appuyez sur le bouton <b>Jouer/Pause</b> pour activer la fonction de test des haut-parleurs. Une voix se fera entendre disant le nom de chaque haut-parleur commençant par <i>l'avant gauche</i> . (L'avant gauche, centre, l'avant droit, arrière droit, arrière gauche et bruit blanc du caisson de basses) S'il une position est manquante, vérifiez la connexion et effectuez la fonction de test des haut-parleurs de nouveau.
Lien <b>Lien Activé</b>		Appuyez sur les boutons <b>Suivant/Précédent</b> et <b>Jouer</b> pour sélectionner et confirmer l'activation ou la désactivation du mode de lien sur votre barre de son. Le mode de lien permet à l'application SmartCast de VIZIO de reconnecter la barre de son à un système Wi-Fi ou à un appareil bluetooth apparié suite à la perte d'une connexion ou l'appariement d'un nouvel appareil.
Réinitialiser <b>Réinitialiser Non</b>	--	Appuyez sur les boutons <b>Suivant/Précédent</b> et <b>Jouer</b> pour sélectionner et réinitialiser votre télécommande et la Barre de Son aux paramètres par défaut de l'usine. Tous les appareils Bluetooth appariés seront désappariés. Toutes les télécommandes IR programmées seront également enlevées. Consultez le chapitre <i>Réinitialiser aux paramètres par défaut de l'usine</i> pour plus d'information.
Lorsqu'un signal Dolby Digital Plus ou DTS est détecté.	Voyant DEL Dolby Digital Plus et DTS 	Dolby Digital est disponible seulement sur les <b>Entrée coaxiale, Entrée audio optique numérique, Entrée HDMI</b> et <b>HDMI Arc</b> . Dolby Digital Plus est disponible seulement sur le <b>Entrée HDMI</b> . Lorsqu'un signal Dolby Digital ou DTS est détecté, le voyant à DEL Dolby Digital Plus (blanc)/DTS (ambre) s'allumera pendant 5 secondes avant de devenir sombre.
Lorsque la barre de son se connecte au système Wi-Fi avec succès.	Indicateur DEL Wi-Fi 	Lorsque le Wi-Fi est réglé avec succès via l'application SmartCast De VIZIO, l'indicateur DEL bleu s'allumera pour confirmer le succès de la connexion.

# PROGRAMMATION DE LA BARRE DE SON

Vous pouvez programmer la Barre de Son pour accepter les commandes IR de la télécommande TV. Appuyez sur le bouton Menu de la télécommande, ensuite sur les boutons Haut/Bas pour naviguer vers Prg la télécommande. Utilisez les bouton Suivant/Précédent pour basculer dans Apprendre Vol -, Apprendre Vol +, et Apprendre Muet.

Fonction	Comportements DEL	Description
Apprendre Volume Bas <b>Apprendre Vol-</b>	 (En attente d'apprendre) Clignotera du bas en haut de manière continue.	Appuyez sur le bouton <b>Jouer</b> pour placer la Barre de son en mode d'apprentissage. Pendant que la Barre de son est en mode Apprendre, appuyez sur le bouton <b>Volume Bas</b> de la télécommande TV. Tous les voyants DEL de la Barre de son clignoteront deux fois pour indiquer que la télécommande TV a été reconnue avec succès.
Apprendre Volume Haut <b>Apprendre Vol+</b>	 Tous les voyants DEL clignoteront deux fois pour confirmer.	Appuyez sur le bouton <b>Jouer</b> pour placer la Barre de son en mode d'apprentissage. Pendant que la Barre de son est en mode apprentissage, appuyez sur le bouton <b>Volume Haut</b> de la télécommande TV. Tous les voyants DEL de la Barre de son clignoteront deux fois pour indiquer que la télécommande TV a été reconnue avec succès.
Apprendre Muet <b>Apprendre Muet</b>	 Tous les voyants DEL clignoteront deux fois pour confirmer.	Appuyez sur le bouton <b>Jouer</b> pour placer la Barre de son en mode d'apprentissage. Pendant que la Barre de son est en mode d'apprentissage, appuyez sur le bouton <b>Muet</b> de la télécommande TV. Tous les voyants DEL de la Barre de son clignoteront deux fois pour indiquer que la télécommande TV a été reconnue avec succès.



Éteignez vos haut-parleurs lorsque vous programmez la barre de son.



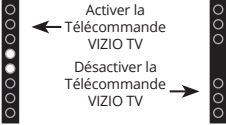

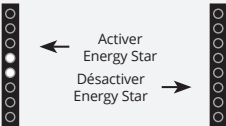



Pointez les télécommandes de la barre de son et de la TV vers le devant de la barre de son lors de la programmation.

# UTILISER LES COMBINAISONS DE BOUTONS

Les boutons sont situés ici.

Il y a 3 fonctions déclenchées par 3 différentes combinaisons de boutons sur la Barre de son.

Fonction	Comportements DEL	Description
<b>Réinitialisation des paramètres par défaut de l'usine</b>	 <p>Les 8 voyants à DEL clignoteront 3 fois</p>	<p>Réinitialiser la barre de son aux paramètres par défaut de l'usine. Pour effectuer la réinitialisation des paramètres par défaut de l'usine, <b>Appuyez et Tenez</b> les boutons <b>Bluetooth</b>(  ) et <b>Volume Bas</b> (—) pendant 5 secondes.</p> <p><b>Remarque :</b> Ceci effacera tous les paramètres et préférences déjà réglés.</p>
<b>Utiliser la Télécommande de la TV VIZIO</b>	 <p>Activer la Télécommande VIZIO TV</p> <p>Désactiver la Télécommande VIZIO TV</p>	<p>Activer/désactiver l'utilisation de la télécommande de la TV VIZIO pour allumer et régler le volume de la barre de son. Pour activer/désactiver cette fonction, <b>Appuyez et Tenez</b> les boutons <b>Alimentation</b> (  ) et <b>Volume Haut</b> ( + ) pendant 5 secondes.</p>
<b>Energy Star/ Ecomode</b>	 <p>Activer Energy Star</p> <p>Désactiver Energy Star</p>	<p>Lorsque le paramètre Energy Star est activé, la barre de son s'éteindra automatiquement suite à une période d'inactivité. Lorsque désactivé, la barre de son restera allumée jusqu'à ce que vous l'éteigniez. Pour activer/désactiver cette fonction, <b>Appuyez et Tenez</b> les boutons <b>Alimentation</b> (  ) et <b>Volume Bas</b> (—) pendant 5 secondes.</p> <p><b>Remarque :</b> Le paramètre Energy Star est activé par défaut.</p>

# APPARIER VOTRE TÉLÉPHONE INTELLIGENT OU TABLETTE

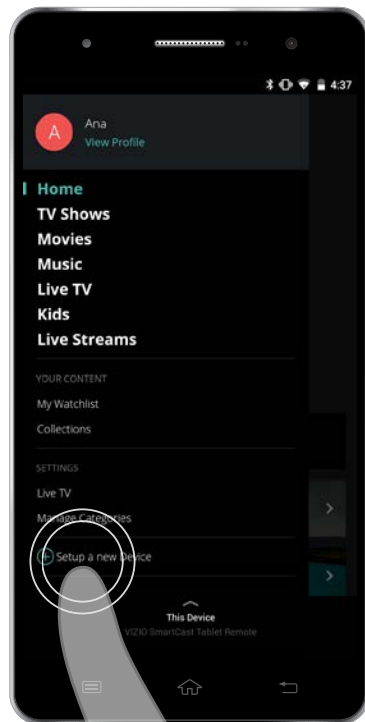
Pour appairer votre téléphone intelligent ou tablette avec votre barre de son SmartCast de VIZIO pour la première fois :

1. Installez l'application SmartCast de VIZIO.
2. Lancez l'application SmartCast de VIZIO sur votre téléphone intelligent ou tablette et appuyez sur le bouton **Alimentation** sur votre barre de son SmartCast.
3. À partir de l'application VIZIO, tapez le  bouton dans le coin supérieur gauche. Le menu latéral s'affiche.
4. Tapez sur **Configurer un nouvel appareil** dans la liste des options. L'assistant de configuration s'affiche et commence le processus d'appariement.
5. Tenez votre téléphone intelligent ou tablette près du voyant DEL d'alimentation située à gauche sur le devant de la barre de son pour au moins 5 secondes pour compléter l'assistant de configuration.

Suivez les autres instructions à l'écran de votre téléphone intelligent ou tablette pour terminer la configuration.



Consultez *Démarrer avec l'application SmartCast de VIZIO* à la page 33 pour des instructions sur comment configurer un compte SmartCast.




\*Appareil NON compris

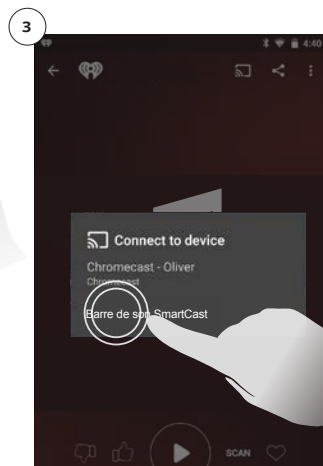
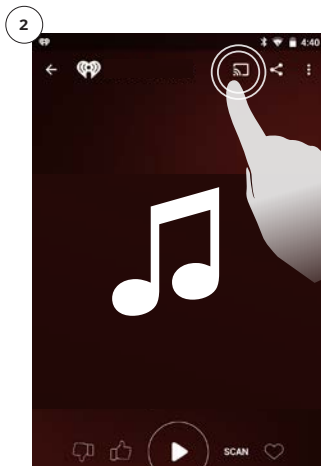
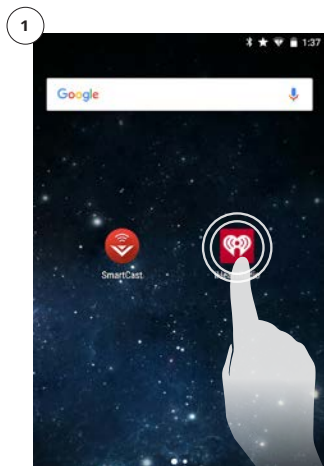
# DÉMARRER AVEC GOOGLE CAST<sup>MC</sup>

Google Cast<sup>MC</sup> vous permet d'envoyer ou de lancer de la musique sans fil depuis votre téléphone intelligent ou votre tablette à votre barre de son SmartCast.

## Comment distribuer le contenu

Pour lancer de la musique à votre barre de son :

1. Ouvrez une application compatible avec la fonction de lancer. Visitez [g.co/cast/audioapps](http://g.co/cast/audioapps) pour une liste d'applications compatibles.
2. Sélectionnez le contenu que vous désirez entendre et tapez sur l'icône Lancer  sur l'écran de l'application.
3. Sélectionnez l'appareil vers lequel vous désirez distribuer le contenu et appuyez sur jouer. Augmentez le volume et contrôlez les haut-parleurs depuis votre téléphone ou tablette.



# POUR COMMENCER AVEC L'APPLICATION SMARTCAST DE VIZIO

L'application SmartCast de VIZIO vous permet de lancer votre musique préférée sans fils vers votre système de barre de son SmartCast de VIZIO. L'application vous permet de rechercher du contenu et de contrôler la relecture de votre diffusion parmi vos applications préférées.

## Configuration du compte

Vous devez ouvrir une session sur votre compte MonVIZIO pour profiter de l'utilisation des applications SmartCast de VIZIO. Si vous n'avez pas de compte, vous pouvez en ouvrir un gratuitement.

1. Pour commencer, tapez sur l'application SmartCast de VIZIO.
2. a) Tapez sur le bouton **Créer un compte** pour vous inscrire à un compte MyVIZIO.

**OU**

b) Si vous avez déjà un compte, tapez sur **Ouvrir une session** ci-dessous et ensuite le bouton **Créer un compte** pour accéder à votre compte.



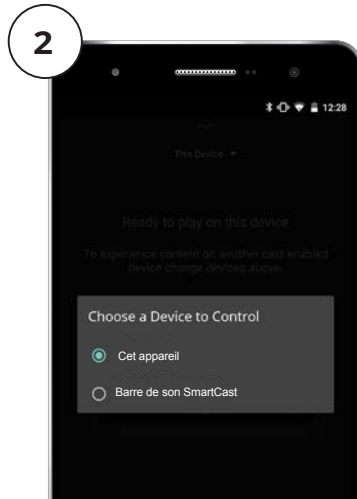


## Sélectionner d'un appareil SmartCast

Vous pouvez appairer votre téléphone intelligent ou tablette avec plusieurs appareils SmartCast, vous permettant d'accéder et de lancer votre contenu sans faille peu importe où vous êtes.

Pour sélectionner un autre appareil SmartCast :

1. Sur l'écran d'Accueil sur l'application SmartCast de Vizio, tapez sur **Cet appareil** pour afficher une liste des appareils disponibles.
2. Tapez pour sélectionner un nouvel appareil à contrôler. Assurez-vous que le nouvel appareil SmartCast sélectionné est activé.



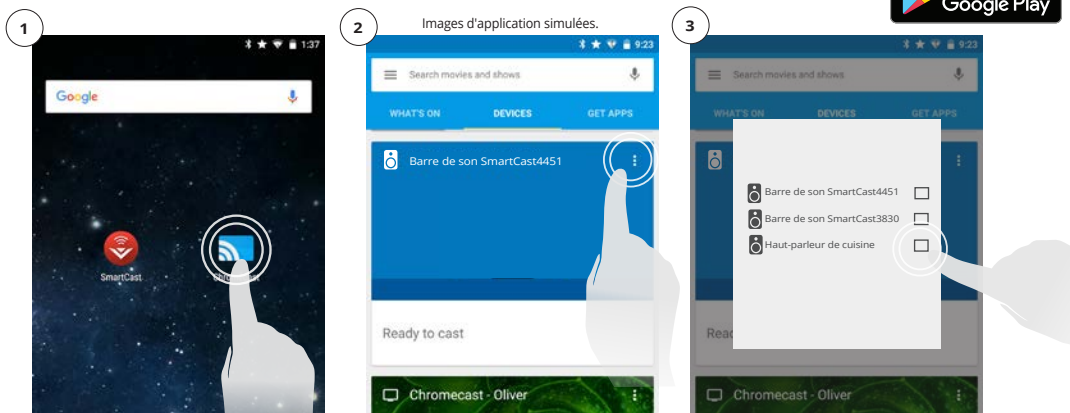
# CRÉER UN GROUPE AUDIO

Avec la capacité de lecture de pièces multiples de Google Cast, vous pouvez créer des groupes audio et lancer de la musique différente ou la même à plusieurs haut-parleurs en même temps. Avant de créer un groupe audio, assurez-vous que tous les haut-parleurs et barres de son ont été configurés à l'aide de l'application SmartCast de VIZIO.

Pour créer un groupe audio :


1. Installez et ouvrez l'application Google Chromecast.
2. Tapez sur Appareils pour afficher une liste d'appareils audio disponibles. Tapez sur l'icône menu : dans le coin supérieur droit de la fenêtre du haut-parleur. Une liste des haut-parleurs disponibles s'affiche.
3. Cochez ou décochez la case près de chaque haut-parleur pour l'ajouter ou l'enlever du groupe.
4. Tapez sur sauvegarder pour finaliser le groupe.\*

\*Seulement des appareils audio peuvent être placés en groupe.



# APPARIEMENT BLUETOOTH

Pour appairer la barre de son avec un appareil Bluetooth :

1. Appuyez pendant cinq (5) secondes sur le **bouton** Bluetooth  de la barre de son ou bien utilisez l'option de menu BT Pair (Appariement Bluetooth) de la télécommande. Lorsque la barre de son est en mode d'appariement Bluetooth, les voyants à DEL sur le panneau d'affichage en avant de la barre de son s'allumeront de façon séquentielle de bas en haut et inversement.

Une fois l'appareil apparié, les voyants à DEL arrêteront de clignoter.

2. Vous pouvez maintenant rechercher la barre de son (VIZIO SB4531 ou SB40331) à l'aide de votre appareil Bluetooth. Pour plus d'information, consultez la documentation incluse avec votre appareil.
3. Jouer l'audio depuis votre appareil Bluetooth. Vous pouvez contrôler le volume sur votre appareil source ainsi que sur la barre de son.

Appareil Bluetooth



# UTILISER LE MODE BLUETOOTH

Votre barre de son est compatible avec la musique en lecture en continu provenant de téléphones intelligents, de tablettes et d'ordinateurs avec la capacité Bluetooth. La compatibilité des appareils variera; consultez la documentation de votre appareil pour plus d'information. Une fois que vous avez apparié votre appareil source avec la Barre de son, aussi longtemps que vous restez dans la portée de la Barre de son, votre appareil demeurera apparié. Si vous changez l'entrée, l'appareil Bluetooth se déconnectera. Si vous rechangez la source à Bluetooth, tout appareil Bluetooth apparié se reconnectera automatiquement.



Votre barre de son ne comprend pas de microphone, donc elle ne peut pas servir d'appareil à mains libres pour un téléphone intelligent.

## Signal de maximisation

Un signal Bluetooth possède une portée de jusqu'à 30 pieds. Rappelez-vous que Bluetooth est un format audio compressé, donc la musique en lecture en continue peu perdre de l'intégrité comparée à une connexion avec fil.

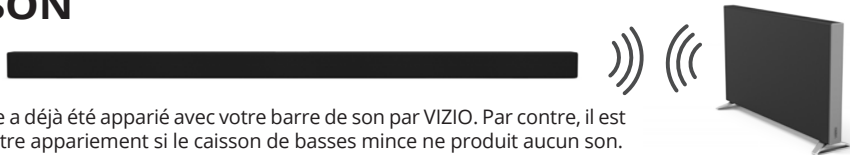
Essayez ce qui suit si la qualité du son n'est pas optimale :

- Si vous entendez des interruptions ou déconnexions lors de la lecture de la musique en continu, placez l'appareil source plus près de la barre de son.
- Assurez-vous qu'il n'y aucune obstruction dans la ligne de visée entre la barre de son et l'appareil source.
- D'autres appareils sans fil peuvent affecter la portée du Bluetooth, comme par exemple, les caméras de sécurité, les moniteurs vidéo pour bébé sans fil, les téléphones sans fil et les fours à micro-ondes. Fermer ou déplacer ces types d'appareils pourrait améliorer la portée du Bluetooth.



Baissez le volume sur votre appareil et sur la barre de son avant d'appuyer sur Jouer. Des hauts niveaux de volume peuvent endommager l'ouïe.

# LIER À NOUVEAU LE CAISSON DE BASSES MINCE AVEC LA BARRE DE SON

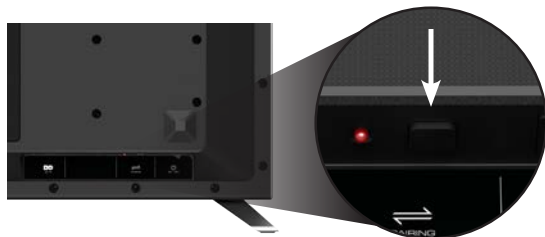


Votre caisson de basses mince a déjà été apparié avec votre barre de son par VIZIO. Par contre, il est possible qu'il nécessite un autre appariement si le caisson de basses mince ne produit aucun son.



Éteignez vos haut-parleurs lorsque vous programmez la barre de son.

1



Assurez-vous d'abord que l'interrupteur d'alimentation est dans la position de **MARCHE**. **Appuyez** pendant 5 secondes sur le bouton d'appariement se trouvant à l'arrière du caisson de basses. Le voyant à DEL situé à l'arrière du caisson de basses mince commencera à clignoter.

2

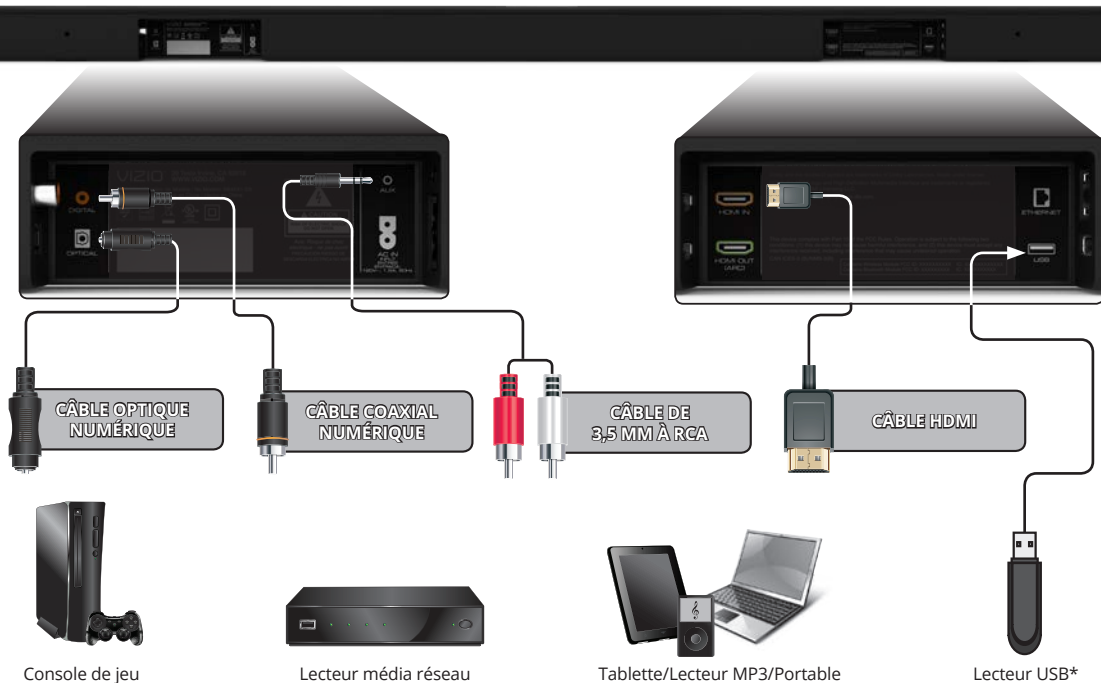


Haut de la barre de son

**Appuyez sur et tenez** le bouton **Alimentation** situé sur le côté de la barre de son pendant 5 secondes. Les voyants DEL situés en avant clignoteront 3 fois. Le caisson de basses mince est maintenant lié à la barre de son.

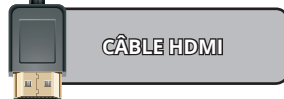
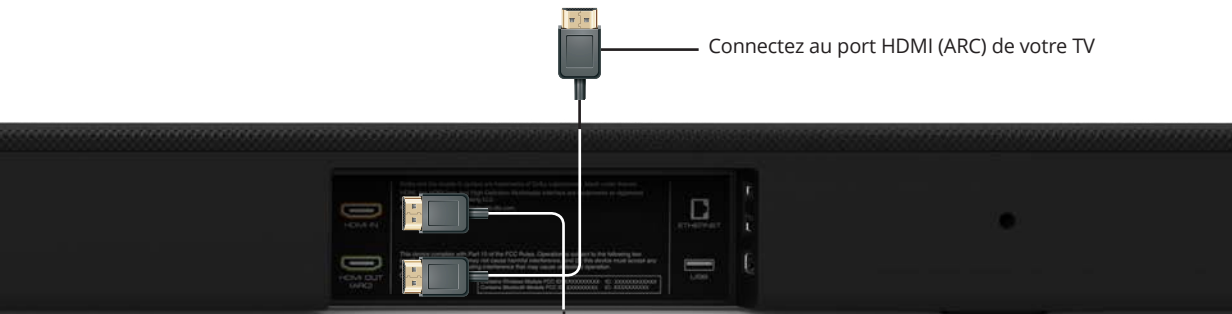
# CONFIGURATION AVANÇÉE

Derrière de la barre de son



\* Compatible avec la lecture de fichiers de format .WAV seulement.

# CONFIGURATION AVANCÉE - HDMI



Les câbles HDMI transmettent l'audio et la vidéo. Pour visualiser de la vidéo avec ces appareils, allumez la Barre de Son et réglez-la à l'entrée HDMI 5. Réglez votre TV au port HDMI auquel la Barre de Son est connecté.



Lecteur blu-ray

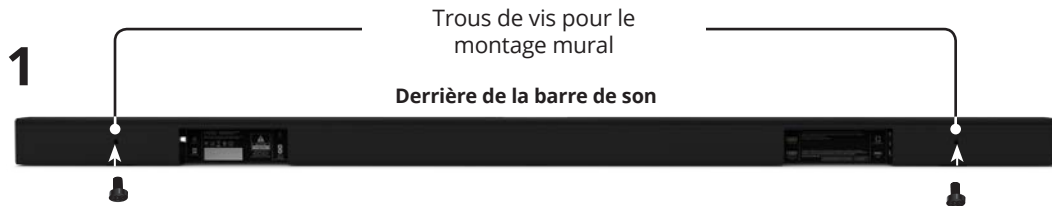
OU



Câble/boîtier satellite

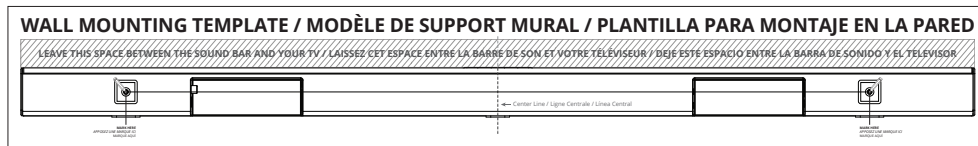
\* Les câbles peuvent différer de ceux inclus.

# MONTAGE MURAL DE LA BARRE DE SON



Insérez les deux vis pour le montage mural dans les trous de vis et serrez-les avec un tournevis cruciforme.

2



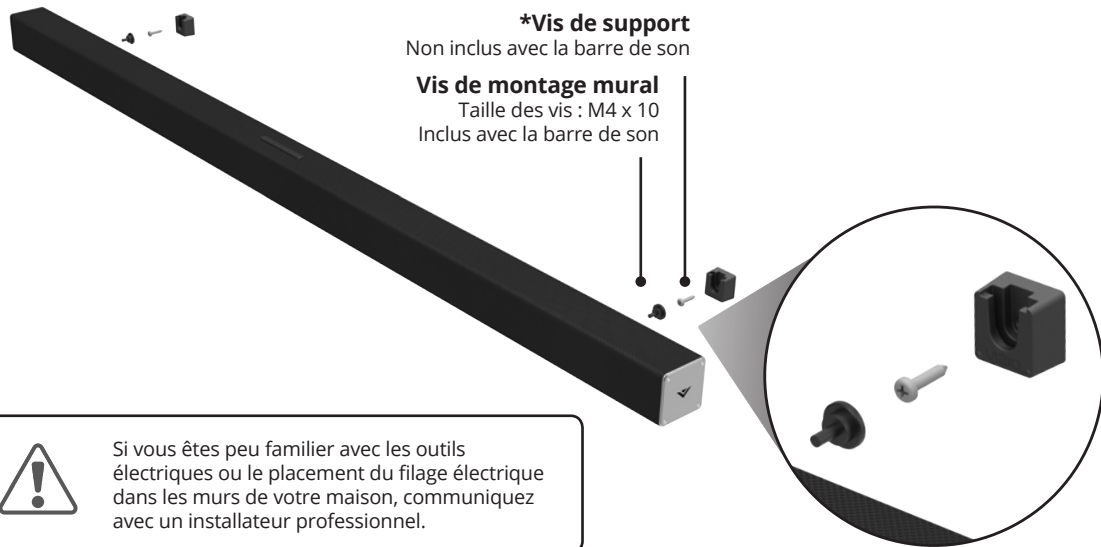
Placez le modèle pour le montage mural inclus contre le mur sous votre TV. Marquez les deux trous avec un crayon.



# 3

Assurez-vous que les vis sont fixées dans les montants en bois, des ancrages à cloison sèche (pour le cloison sèche), ou des ancrages de béton (pour les murs en brique/béton).

Les vis nécessaires pour fixer les supports au mur ne sont pas incluses. Choisissez le type de vis et la longueur appropriée à la construction de votre maison. Si vous avez des doutes, communiquez avec un installateur professionnel.



\* N'utilisez pas les vis incluses pour l'installation murale. Ces vis ne sont pas conçues pour le montage mural.



# VIZIO.COM/PRODUCT-REGISTRATION

## Pourquoi s'enregistrer?



### **Soutien personnalisé**

Obtenez de l'assistance rapidement en ayant vos informations en main.



### **Nouvelles et offres**

Vous pouvez bénéficier des dernières nouvelles et des offres spéciales de VIZIO.



### **Sécurité et satisfaction**

Recevez les mises à jours et notifications importantes.



# BESOIN D'AIDE?

## Allez à : [support.vizio.com](http://support.vizio.com)

### **Vous trouverez de l'aide concernant :**

- Installation du nouveau produit
- Raccordement de vos périphériques
- Problèmes techniques
- Mises à jour de produits et encore plus



Soutien par  
clavardage disponible

**Vous pouvez aussi joindre notre  
équipe de soutien populaire à :**

**Téléphone : (877) 698-4946** (sans frais)

### **Heures d'ouverture :**

DU Lundi AU Vendredi : DE 7 H À 23 H (HNC)  
Samedi ET Dimanche : DE 9 H À 18 H (HNC)

Se habla Español • Nous parlons Français



# AIDE ET DÉPANNAGE

Il n'y a pas d'alimentation.

- Appuyer sur le bouton **ALIMENTATION** de la télécommande ou sur le dessus de la barre de son.
- Assurez-vous que le cordon d'alimentation est bien branché.
- Branchez un autre appareil dans la prise électrique pour vérifier si la prise fonctionne correctement.

Il n'y a pas de son.

- Augmentez le volume. Appuyez sur le bouton **Volume Haut** de la télécommande ou sur le dessus de la barre de son.
- Appuyez sur **MUET** sur la télécommande pour s'assurer que la barre de son n'est pas en mode muet.
- Appuyez sur **ENTRÉE** sur la télécommande ou sur le dessus de la Barre de son pour sélectionner une source d'entrée différente.
- S'il n'y a pas de son lorsque vous utilisez une entrée numérique : (A) essayez de régler la sortie de la TV à PCM ou (B) connectez l'appareil directement au lecteur Blu-ray/autre source; certaines TVs ne passent pas par l'audio numérique.
- Pour les entrées numériques, les DEL clignoteront rapidement si un format non compatible est présent. Réglez la source à l'entrée PCM.
- Votre TV devrait être réglé à l'entrée audio variable. Confirmez que le paramètre d'entrée audio est réglé à **FIXE** ou **STANDARD**, et non **VARIABLE**. Consultez le manuel d'utilisateur de votre TV pour des informations détaillées.
- Si vous utilisez le Bluetooth, assurez-vous que le volume sur votre appareil source est élevé et que l'appareil n'est pas en mode muet.

J'entends un bourdonnement.

- Assurez-vous que les câbles et fils sont bien branchés.
- Branchez un autre appareil source (TV, lecteur Blu-Ray, etc) pour savoir si le bourdonnement persiste. Si non, il peut avoir un problème avec l'appareil original.
- Branchez votre appareil à une entrée différente sur la Barre de son.

La télécommande ne fonctionne pas.

- Remplacez les piles de la télécommande par de nouvelles piles.
- Pointez la télécommande directement au centre de la Barre de son lorsque vous appuyez sur un bouton.
- Si vous utilisez une connexion Bluetooth, il est possible que certains boutons sur la télécommande ne soient pas compatibles avec l'application de lecture en continu. (par exemple, Pandora n'est pas compatible avec le bouton Back (Retour).)

# GARANTIE LIMITÉE

## ÉTATS-UNIS ET CANADA

EN UTILISANT VOTRE PRODUIT VIZIO, VOUS CONSENTEZ À ÊTRE LIÉ À L'ENSEMBLE DES CONDITIONS DE LA PRÉSENTE GARANTIE. AVANT D'UTILISER VOTRE PRODUIT VIZIO, VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT CETTE GARANTIE. SI VOUS NE CONSENTEZ PAS AUX CONDITIONS CE CETTE GARANTIE, N'UTILISEZ PAS LE PRODUIT VIZIO ET, DANS LES (30) JOURS DE LA DATE D'ACHAT, RETOURNEZ-LE POUR OBTENIR UN REMBOURSEMENT DU DÉTAILLANT AUTORISÉ OÙ VOUS L'AVEZ ACHETÉ.

Cette garantie contient une entente d'arbitrage exécutoire et une dérogation de recours collectif pour les résidents des États-Unis. Si vous vivez aux États-Unis, l'entente d'arbitrage exécutoire touche vos droits en vertu de cette garantie. Veuillez lire attentivement le texte de la section intitulée « Entente d'arbitrage exécutoire; dérogation de recours collectif (Résidents des É.-U seulement) ».

## Durée de la garantie

Pour un usage non commercial, VIZIO garantit les produits selon les conditions énoncés ci-après pour un (1) an à compter de la date d'achat d'origine. Pour un usage commercial, VIZIO garantit les produits selon les conditions énoncés ci-après pour quatre-vingt-dix (90) jours à compter de la date d'achat d'origine.

## Ce que couvre cette garantie

VIZIO garantit le produit contre tout défaut de matériau et de main-d'œuvre lorsque le produit est utilisé dans des conditions normales, conformément aux guides et aux manuels d'utilisateur de VIZIO.

Sauf où la loi le restreint, cette garantie s'applique uniquement à l'acquéreur d'origine du produit neuf. L'achat doit avoir été effectué auprès d'un détaillant autorisé aux États-Unis (y compris Porto Rico) ou au Canada. Le produit doit également se trouver dans le pays où il a été acheté au moment du service de la garantie.

## Pour le service

Avant d'obtenir un service sous garantie, vous pouvez consulter le site [www.vizio.com](http://www.vizio.com) pour obtenir de l'aide supplémentaire et du dépannage. Pour obtenir un service sous garantie, contactez le soutien technique de VIZIO par courriel à l'adresse [TechSupport@VIZIO.com](mailto:TechSupport@VIZIO.com), ou par téléphone au 877 MY VIZIO (877-698-4946). Les heures d'ouverture du soutien technique de VIZIO sont de 6 h 00 à 21 h 00 du lundi au vendredi et de 7 h 00 à 16 h 00 heure du Pacifique, le samedi et le dimanche.

## Vos obligations avant le service

Vous devez obtenir une autorisation au préalable avant d'envoyer votre produit à un centre de service VIZIO. Il est possible qu'on vous demande de fournir une facture (ou une copie) pour montrer que le produit est toujours couvert par la garantie.

Lorsque vous retournez un produit à un centre de service VIZIO, vous devez expédier le produit dans son emballage d'origine ou dans un emballage qui procure un niveau équivalent de protection. Le soutien technique de VIZIO donnera des instructions pour l'emballage et l'expédition de l'unité au centre de service VIZIO.

TOUTES LES DONNÉES UTILISATEUR ET LES APPLICATIONS TÉLÉCHARGÉES ET STOCKÉES DANS UN PRODUIT SERONT SUPPRIMÉES DURANT UN SERVICE SOUS GARANTIE À DOMICILE OU SUR UN PRODUIT EXPÉDIÉ. Si cela se produit, votre produit sera remis dans son état d'origine. Il vous incombera de restaurer toutes les données utilisateur applicables et les applications téléchargées. La récupération et la réinstallation des données utilisateur et les applications téléchargées ne sont pas couvertes sous cette garantie. Afin de protéger vos renseignements personnels, VIZIO vous recommande de toujours effacer vos renseignements personnels de l'appareil avant de le faire réparer, peu importe le technicien.

## Responsabilités de VIZIO

Si VIZIO détermine qu'un couvert par cette garantie, VIZIO (à son choix) le réparera ou le remplacera, ou vous remboursera le prix d'achat. Aucun frais ne sera facturé pour les pièces et la main-d'œuvre au cours de la période de garantie. Les pièces de remplacement peuvent être neuves ou certifiées à nouveau à la seule discrétion de VIZIO. Les pièces de remplacement et la main-d'œuvre de VIZIO sont garantis par la période restante de la garantie originale ou pour quatre-vingt-dix (90) jours après le service ou remplacement garanti, selon la plus tardive de ces périodes.

## Types de service

Les produits doivent être envoyés au centre de service VIZIO pour obtenir un service sous garantie. VIZIO n'est pas responsable des frais de transport vers le centre de service, mais couvrira les frais d'expédition du renvoi au client.

## Cette garantie ne couvre pas

Cette garantie ne couvre pas : (a) les dommages esthétiques; (b) l'usure normale; (c) opération incorrecte; (d) tension d'alimentation inadéquate ou sautes de puissance; (e) problèmes de signal; (f) dommages découlant de l'expédition; (g) actes de la nature; (h) mauvaise utilisation, modification ou ajustements faits par le client; (i) installation, réglage ou réparations effectués par quiconque autre qu'un centre de service autorisé par VIZIO; (j) produits dont les numéros de série sont illisibles ou enlevés; (k) produits nécessitant un entretien de routine, ou (l) produits vendus TELS QUELS, en LIQUIDATION, RECERTIFICATION DE L'USINE, ou par un revendeur non autorisé.

## Que faire si vous n'êtes pas satisfait du service

Si vous avez l'impression que VIZIO n'a pas respecté ces obligations en vertu de la garantie, vous pouvez tenter de régler le problème de manière informelle avec VIZIO. Si vous êtes dans l'impossibilité de régler le problème de manière informelle et que vous souhaitez faire une réclamation formelle contre VIZIO, et si vous résidez aux États-Unis, vous devez soumettre votre réclamation à l'arbitrage exécutoire selon les procédures décrites ci-après, à moins que des exceptions s'appliquent. Soumettre une réclamation une réclamation à un arbitrage exécutoire signifie que votre cause ne peut être entendu par un juge ou un jury. Votre cause sera entendue par un arbitre neutre.

## Entente d'arbitrage exécutoire; dérogation de recours collectif (résidents des É.-U. seulement)

À MOINS QUE VOUS N'AYEZ DÉPOSÉ UNE RÉCLAMATION ADMISSIBLE DANS UN TRIBUNAL DES PETITES CRÉANCES OU QUE VOUS VOUS SOYEZ RETIRÉ COMME DÉCRIT CI-APRÈS, TOUTE CONTROVERSE OU RÉCLAMATION CONCERNANT DE QUELQUE MANIÈRE QUE CE SOIT VOTRE PRODUIT VIZIO, NOTAMMENT TOUTE CONTROVERSE OU RÉCLAMATION DÉCOULANT DE OU CONCERNANT CETTE GARANTIE, OU LA VENTE DU PRODUIT VIZIO, SON ÉTAT OU SA PERFORMANCE, SERA RÉGLÉE PAR ABRITRAGE EXÉCUTOIRE ADMINISTRÉ PAR LA AMERICAN ARBITRATION ASSOCIATION ET MENÉ PAR UN SEUL ARBITRE NOMMÉ PAR LA AMERICAN ARBITRATION ASSOCIATION, CONFORMÉMENTS À SES RÈGLES D'ARBITRAGE ET DE SES AUTRES PROCÉDURES POUR LES LITIGES LIÉS AU CONSOMMATEUR. Vous pouvez obtenir de plus amples renseignements au sujet de la American Arbitration Association et ses règles en visitant le site [www.adr.org](http://www.adr.org) ou en téléphonant au 800-778-7879. Puisque cette garantie vise une transaction effectuée dans le commerce interétatique ou international, la Loi fédérale sur l'arbitrage s'appliquera.

Les droits de dépôt de départ et liés à l'arbitrage seront partagés entre vous et VIZIO, mais en aucune éventualité vos frais ne devront dépasser le montant attribuable par la American Arbitration Association, et à ce point, VIZIO couvrira tous les frais et dépenses administratives supplémentaires. VIZIO renonce à son droit de recouvrer les honoraires d'avocat liés à tout arbitrage en vertu de cette garantie. Si vous êtes la partie gagnante dans tout arbitrage pour lequel des procédures supplémentaires pour les litiges liés au consommateur s'appliquent, vous aurez alors droit de recouvrer les honoraires d'avocat que l'arbitre pourrait déterminer.

Le litige sera régi par les lois de l'État ou du territoire dans lequel vous résidez au moment de votre achat (au États-Unis). Le lieu de l'arbitrage sera Irvine en Californie, ou votre comté de résidence (aux États-Unis). L'arbitre n'aura pas le pouvoir d'accorder des dommages punitifs ou autres qui n'ont pas été évalués selon les dommages réels de la partie gagnante, sauf si la loi l'exige. L'arbitre n'accordera pas de dommages indirects, et tout attribution sera limitée à des préjudices monétaires et comprendront un dédommagement équitable, une injonction ou la direction à toute partie autre que la direction de payer une somme en argent. Le jugement rendu par l'arbitre sera exécutoire et final, sauf pour tout droit d'appel prévu dans la Loi fédérale sur l'arbitrage, et pourrait se faire valoir dans tout tribunal ayant pouvoir. Sauf ce qui pourrait être requis par la loi, ni vous, ni VIZIO ou un arbitre ne pouvez divulguer l'existence, le contenu ou les résultats de tout arbitrage conformément à cette garantie sans votre consentement écrit préalable ou celui de VIZIO.

TOUT LITIGE, QU'IL S'AGISSE D'UN ARBITRAGE, D'UN TRIBUNAL, OU AUTRE, SERA MENÉ EXCLUSIVEMENT ET SUR UNE BASE INDIVIDUELLE. VIZIO ET VOUS CONSENTEZ À CE QU'AUCUNE PARTIE AIT LE DROIT OU LE POUVOIR QUE TOUT LITIGE NE SOIT ABRITRÉ EN TANT QUE RECOURS COLLECTIF, UNE POURSUITE D'ORDRE GÉNÉRAL PAR UN AVOCAT PRIVÉ OU TOUTE AUTRE PROCÉDURE DANS LAQUELLE L'UNE DES PARTIE AGIT OU PROPOSE D'AGIR À TITRE DE REPRÉSENTANT.

AUCUN ARBITRAGE OU POURSUITE NE SERONT JOINT, CONSOLIDÉ OU COMBINÉ À UN AUTRE ARBITRAGE OU POURSUIVE SANS LE CONSENTEMENT PRÉALABLE DE TOUTES LES PARTIES D'UN TEL ARBITRAGE OU D'UNE TELLE POURSUITE.

Exceptions à l'entente d'arbitrage exécutoire et à la dérogation de recours collectif

SI VOUS NE SOUHAITEZ PAS ÊTRE LIÉ PAR L'ENTENTE D'ARBITRAGE EXÉCUTOIRE ET LA DÉROGATION DE RECOURS COLLECTIFS, VOUS DEVEZ : (1) aviser VIZIO par écrit dans un délai de soixante (60) jours de la date d'achat du produit; (2) votre avis par écrit doit être envoyé par la poste à VIZIO at 39 Tesla, Irvine, CA 92618, Attn: Legal Department;

et (3) votre avis par écrit doit comprendre (a) votre nom, (b) votre adresse, (c) la date à laquelle vous avez acheté le produit, et (d) une déclaration claire indiquant que vous souhaitez refuser l'entente d'arbitrage exécutoire la dérogation de recours collectif.

En outre, vous pouvez entamer une poursuite dans un tribunal des petites créances de votre comté de résidence (aux États-Unis) ou dans le comté Orange en Californie. Dans un tel cas, les dispositions de la section intitulée « Entente d'arbitrage exécutoire; dérogation de recours collectif (Résidents des É.-U.) » ne s'appliqueront pas.

### **Exclusions et limites**

DANS LA PLUS GRANDE MESURE PERMISE PAR LA LOI APPLICABLE, IL N'Y A AUCUNE GARANTIE EXPRESSE AUTRE QUE CELLES DÉCRITES PRÉCÉDEMMENT. TOUTE GARANTIE IMPLICITE, Y COMPRIS LES GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE ET L'APTITUDE POUR UN BUT PRÉCIS, SERA LIMITÉE À LA PÉRIODE DE TEMPS DÉTERMINÉE CI-DESSUS. CERTAINS ÉTATS ET CERTAINES PROVINCES N'AUTORISENT PAS LES RESTRICTIONS SUR LA DURÉE D'UNE GARANTIE IMPLICITE, SI BIEN QUE LA LIMITATION CI-DESSUS POURRAIT NE PAS S'APPLIQUER À VOUS.

VIZIO NE POURRA ÊTRE TENUE RESPONSABLE DE TOUTE PERTE D'UTILISATION, PERTE D'INFORMATION OU DE DONNÉES, PERTE COMMERCIALE, DE PERTES DE REVENUS OU DE PROFITS, OU DE TOUTE AUTRE PRÉJUDICE INDIRECT, SPÉCIAL, ACCIDENTEL OU CONSÉCUTIF, MÊME SI VIZIO A ÉTÉ AVISÉE DE LA POSSIBILITÉ DE TELS PRÉJUDICES, ET MÊME SI LE RECOURS N'ATTEINT PAS SON BUT ESSENTIEL. CERTAINS ÉTATS ET CERTAINES PROVINCES NE PERMETTENT PAS L'EXCLUSION OU LA LIMITE DES PRÉJUDICES ACCIDENTELS OU CONSÉCUTIFS, LA LIMITE OU L'EXCLUSION CITÉE PRÉCÉDEMMENT POURRAIT DONC NE PAS S'APPLIQUER À VOUS.

AU LIEU DE TOUT AUTRE RECOURS POUR TOUTES LES PERTES OU LES PRÉJUDICES DÉCOULANT DE TOUTE CAUSE QUE CE SOIT (Y COMPRIS LA NÉGLIGENCE DE VIZIO, UN PRÉJUDICE ALLÉGUÉ OU DES BIENS DÉFECTUEUX, PEU IMPORTE SI CES DÉFÉCTUOSITÉS PEUVENT ÊTRE DÉCOUVERTES OU LATENTES, VIZIO PEUT, À SON UNIQUE ET ENTIÈRE DISCRÉTION ET À SON CHOIX, RÉPARER OU REMPLACER VOTRE PRODUIT OU VOUS REMBOURSER LE PRIX D'ACHAT. CERTAINS ÉTATS ET CERTAINES PROVINCES NE PERMETTENT PAS L'EXCLUSION OU LA LIMITE DES PRÉJUDICES ACCIDENTELS OU CONSÉCUTIFS, LA LIMITE OU L'EXCLUSION CITÉE PRÉCÉDEMMENT POURRAIT DONC NE PAS S'APPLIQUER À VOUS.

### **Comment s'applique la Loi**

Cette garantie vous octroie certains droits juridiques spécifiques, et il est également possible que vous bénéficiiez d'autres droits selon l'état ou la province. Cette garantie s'applique dans la plus grande portée permise par la loi applicable.

### **Généralités**

Aucun employé ou responsable de VIZIO ne peut modifier cette garantie. Si toute clause de cette garantie, autre que la dérogation de recours collectif, se trouve inexécutoire, ladite clause sera supprimée de la garantie et toutes les autres clauses demeureront en vigueur. Si la dérogation de recours collectif est inexécutoire, l'entière section intitulée « Entente d'arbitrage exécutoire; Dérogation de recours collectif (Résidents des É.-U.) » ne s'appliquera pas. Cette garantie s'applique dans la plus grande portée permise par la loi applicable.

### **Changements apportés à la garantie**

Cette garantie peut changer sans préavis, mais tout changement pouvant y être apporté ne touchera pas votre garantie d'origine. Vérifiez le site [www.vizio.com](http://www.vizio.com) pour obtenir la version à jour.

## Caractéristiques

### SB4531-D5

Barre de son :	Une pilote pleine portée de 5 x 10 cm pour chaque canal (1 gauche, 1 droite, 1 centre)
Satellite	Une pilote de 5 x 10 cm (chaque satellite)
Caisson de basses :	Une pilote de caisson de basse mince de 20 cm
Entrées :	Une entrée stéréo de 3,5 mm Une entrée coaxiale numérique Une entrée optique (Toslink) Une entrée HDMI Une sortie HDMI ARC Une sortie USB (compatible avec le format .WAV seulement) Bluetooth 802.11n (sans fils) Ethernet (RJ45)

Niveau de la pression du son (système) :	105 dB
Réponse de fréquence (système) :	30 Hz - 20 KHz
Tension :	120 VAC, 60 Hz
Conformité :	cULus, FCC, CAN ICES-3

### SB4031-D5

Barre de son :	Une pilote pleine portée de 5 x 10 cm pour chaque canal (1 gauche, 1 droite, 1 centre)
Satellite	Une pilote de 5 x 10 cm (chaque satellite)
Caisson de basses :	Une pilote de caisson de basses mince 16,5 cm
Entrées :	Une entrée stéréo de 3,5 mm Une entrée coaxiale numérique Une entrée optique (Toslink) Une entrée HDMI Une sortie HDMI ARC Une sortie USB (compatible avec le format .WAV seulement) Bluetooth 802.11n (sans fils) Ethernet (RJ45)

Niveau de la pression du son (système) :	103 dB
Réponse de fréquence (système) :	40 Hz - 20 KHz
Tension :	120 VAC, 60 Hz
Conformité :	cULus, FCC, CAN ICES-3



# LÉGALITÉS ET CONFORMITÉ

## Énoncé concernant l'interférence radio de la norme FCC Classe B

REMARQUE : Cet équipement a été testé et trouvé conforme selon les limites d'un appareil numérique de Classe B, conformément à la partie 15 des normes FCC. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre une interférence nuisible dans une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre une énergie des fréquences radio et peut causer une interférence nuisible aux communications radio s'il n'est pas installé et utilisé selon les instructions. Toutefois, il n'y a aucune garantie que des interférences n'auront pas lieu dans une installation particulière. Si cet équipement génère une interférence nuisible à la réception radio et télévisée, déterminée en allumant et éteignant l'appareil, nous encourageons l'utilisateur à corriger l'interférence à l'aide des mesures suivantes :

1. Réorienter ou replacer l'antenne de réception.
2. Augmenter la séparation entre l'équipement et le récepteur.
3. Brancher l'équipement sur une prise d'un circuit différent de celui du récepteur.
4. Consulter le vendeur ou un technicien expérimenté en radio/TV pour obtenir de l'aide.

Cet appareil est conforme à la partie 15 des normes FCC. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes: (1) Cet appareil ne génère peut-être pas d'interférence nuisible et (2) il doit accepter toute interférence reçue, y compris celle pouvant causer une utilisation non voulue.

L'appareil pour la bande de 5150-5250 MHz est destiné uniquement à un usage intérieur afin de réduire une interférence nuisible potentielle aux systèmes de satellite mobile avec les mêmes canaux.

## Attention :

1. Les changements et les modifications, qui ne sont pas expressément approuvés par la partie responsable de la conformité, pourraient annuler l'autorité de l'utilisateur à utiliser l'équipement.
2. Il faut utiliser des câbles d'interface et un cordon d'alimentation en c.a. blindés, le cas échéant, afin d'observer les limites d'émission.
3. Le fabricant n'est pas responsable des interférences radio ou télévisées causées par une modification non autorisée sur l'équipement. L'utilisateur a la responsabilité de corriger une telle interférence.

## Informations concernant l'exposition aux radiofréquences

Cet appareil répond aux exigences du gouvernement concernant l'exposition aux ondes radio. Cet appareil est conçu et fabriqué pour ne pas dépasser les limites d'émission concernant l'exposition aux radiofréquences (RF) déterminées par la Federal Communications Commission du gouvernement américain. Unis. Cet équipement est conforme aux limites FCC sur l'exposition aux radiations qui sont déterminées pour un environnement non contrôlé.

## Énoncé IC

1. Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :
  - (1)l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et
  - (2)il doit accepter toute interférence reçue, y compris celle pouvant causer une utilisation non voulue de l'appareil.
2. Les changements et les modifications, qui ne sont pas expressément approuvés par la partie responsable de la conformité, pourraient annuler l'autorité de l'utilisateur à utiliser l'équipement.

## Énoncé IC concernant l'exposition aux radiations

Cet équipement est conforme aux limites d'IC RSS-102 sur l'exposition aux radiations qui sont déterminées pour un environnement non contrôlé. Cet équipement doit être installé et utilisé en plaçant une distance minimum de 20 cm entre le radiateur et votre corps.

## Élimination et recyclage de la batterie

Vous devez éliminer ce produit correctement selon les lois et règlements locaux. Puisque ce produit contient des composants électroniques et/ou une batterie, il doit être éliminé séparément des déchets domestiques. Contactez les autorités locales pour en apprendre plus sur les options d'élimination et de recyclage. Pour d'informations, visitez le site [www.vizio.com/environment](http://www.vizio.com/environment).

## Licences des logiciels

Tous les logiciels fournis sont sujets à des contrats de licence de logiciel et vous consentez à être liés à ces contrats de licence en plus de ces autres conditions applicables. En utilisant les produits de VIZIO, vous acceptez les modalités de service et la politique de confidentialité de VIZIO, ainsi que les modalités de service et la politique de confidentialité de Google. Les modalités d'utilisation et la politique de confidentialité de VIZIO peuvent être mises à jour de temps en temps et peuvent être consultées respectivement sur les sites <http://www.vizio.com/terms> et <http://www.vizio.com/privacy>.

## Réglementation en matière d'exportation

Le client reconnaît que les produits VIZIO, ce qui comprend la technologie et les logiciels, sont sujets aux lois sur les douanes et le contrôle des exportations des États-Unis (É.-U.). Les produits peuvent aussi être assujettis aux lois et aux règlements sur les douanes et le contrôle de l'exportation du pays dans lequel les produits sont fabriqués et/ou expédiés.

## Connectivité Internet

Les conditions du réseau, de l'environnement et d'autres facteurs peuvent nuire à la connectivité et à la qualité vidéo qui en découle, le cas échéant.

Les applications et le contenu des applications illustrées dans la présente ou décrites dans la documentation d'accompagnement peuvent n'être disponibles que dans certains pays ou certaines langues, peuvent entraîner des frais supplémentaires ou des frais d'inscription et peuvent être sujettes à des mises à jour, des modifications ou être supprimées sans préavis. VIZIO n'a aucun contrôle sur les applications et le contenu provenant de tierces parties et n'assume aucune responsabilité en ce qui concerne la disponibilité ou l'interruption des applications ou du contenu. Des termes, des conditions et des restrictions supplémentaires de tierces parties s'appliquent. Un compte Google est requis pour télécharger les applications de la boutique Google Play. Un compte MonVIZIO est requis pour accéder à certaines fonctions de l'application SmartCast de VIZIO. Les informations dans ce Guide de démarrage rapide sont sujettes aux changements sans préavis. Pour consulter la version la plus à jour de ce guide de démarrage rapide et du manuel de l'utilisateur connexe, rendez-vous sur le site <http://www.vizio.com>.

© 2016 VIZIO, Inc. Tous droits réservés.

Image(s) utilisée(s) avec l'autorisation de Shutterstock.com

Il est interdit de copier, en entier ou en partie, ce guide de démarrage rapide sans la permission écrite de VIZIO Inc. VIZIO Inc, a déployé tous les efforts raisonnables pour assurer l'exactitude des renseignements fournis aux présentes. Toutes les spécifications, ainsi que les fonctions, les caractéristiques, les configurations, la performance, la conception et tout autre renseignement sur les produits dans ce manuel sont sujets à modification sans préavis. VIZIO, Inc. n'est pas responsable des erreurs typographiques, techniques ou descriptives.

VIZIO, le logo VIZIO, le logo V et les autres termes et phrases sont des marques de commerces ou des marques déposées de VIZIO, Inc.

HDMI, HDMI High-Definition Multimedia Interface, et le logo HDMI sont des marques de commerce ou des marques déposées de HDMI Licensing LLC.

Le mot et la marque Bluetooth<sup>MD</sup> ainsi que les logos sont des marques déposées de Bluetooth SIG, Inc. Utilisées sous licence.

© 2016 Google Inc. Tous droits réservés. Android, Google Play, Google Cast et les autres marques sont des marques de commerce de Google Inc.

Le niveau de pression du son est mesuré en utilisant le bruit rose à un mètre selon la méthode C.

Exigences minimums : Android 4,0 ou plus récent (pour utiliser la fonction bluetooth vous devez posséder Android<sup>MC</sup> 5.1 ou plus récent or later) ou iOS 8,0 ou plus récent. Sujet au changement. Pour une liste d'appareils compatibles avec Android<sup>MC</sup>, consultez [HTTPS://Support.Google.com/GooglePlay/Answer/1727131?HL=EN](https://support.google.com/googleplay/answer/1727131?hl=en) article.

Appareils iOS compatibles : iPhone, iPad.



Fabriqué sous licence par Dolby Laboratories. Dolby, Dolby Audio, et le symbole de double D sont des marques déposées de Dolby Laboratories.



Pour les brevets DTS, consultez <http://patents.dts.com> Fabriqué sous licence par DTS Licensing Limited. DTS, le symbole, & DTS et le symbole ensemble sont des marques déposées et DTS TruSurround est une marque de commerce de DTS, Inc. © DTS, Inc. Tous droits réservés.



Pour les brevets DTS, consultez <http://patents.dts.com> Fabriqué sous licence par DTS Licensing Limited. DTS, le symbole, & DTS et le symbole ensemble sont des marques déposées et DTS Studio Sound est une marque de commerce de DTS, Inc. © DTS, Inc. Tous droits réservés.



Pour les brevets DTS, consultez <http://patents.dts.com> Fabriqué sous licence par DTS Licensing Limited. DTS, le symbole, & DTS et le symbole ensemble sont des marques déposées et DTS Studio Sound est une marque de commerce de DTS, Inc. © DTS, Inc. Tous droits réservés.



Pour les brevets DTS, consultez <http://patents.dts.com> Fabriqué sous licence par DTS Licensing Limited. DTS, le symbole, & DTS et le symbole ensemble sont des marques déposées et DTS Studio Sound est une marque de commerce de DTS, Inc. © DTS, Inc. Tous droits réservés.



Ce produit répond aux normes ENERGY STAR lorsqu'il est réglé selon la configuration d'usine par défaut et cette configuration vous permettra d'obtenir une économie d'énergie. Modifier les réglages d'usine par défaut de l'image ou activer d'autres caractéristiques augmentera la consommation d'énergie, laquelle pourrait dépasser les limites de certification ENERGY STAR. Nous voulons vous aider à économiser de l'énergie.



© 2016 VIZIO INC. TOUS DROITS RÉSERVÉS.  
160607AD-US-NC